

Úřední věstník

Evropské unie

C 177

Svazek 50

České vydání

Informace a oznámení

31. července 2007

Oznámení č.

Obsah

Strana

II *Sdělení*

SDĚLENÍ ORGÁNŮ A INSTITUCÍ EVROPSKÉ UNIE

Komise

2007/C 177/01	Bez námitek k navrhovanému spojení (Případ č. COMP/M.4743 – Warburg Pincus/Bausch) ⁽¹⁾	1
2007/C 177/02	Bez námitek k navrhovanému spojení (Případ č. COMP/M.4764 – Debitel/Talkline) ⁽¹⁾	1
2007/C 177/03	Bez námitek k navrhovanému spojení (Případ č. COMP/M.4717 – TAC/Tower Automotive) ⁽¹⁾	2

IV *Informace*

INFORMACE ORGÁNŮ A INSTITUCÍ EVROPSKÉ UNIE

Komise

2007/C 177/04	Směnné kurzy vůči euru	3
	INFORMACE ČLENSKÝCH STÁTŮ	
2007/C 177/05	Seznam mezinárodních kontrolních a dozorčích společností (dále jen „dozorčí společnosti“) schválených členskými státy podle přílohy VI nařízení Komise (ES) č. 800/1999 (Tímto seznamem se nahrazuje seznam zveřejněný v Úředním věstníku Evropské unie C 139 dne 14. června 2006, s. 23)	4

CS

V Oznámení

POSTUPY TÝKAJÍCÍ SE PROVÁDĚNÍ POLITIKY HOSPODÁŘSKÉ SOUTĚŽE

Komise

2007/C 177/06	Státní podpora (Ustanovení článků 87 až 89 Smlouvy o založení Evropského společenství) — Sdělení Komise podle čl. 88 odst. 2 Smlouvy o ES určené ostatním členským státům a dalším zúčastněným osobám — Státní podpora č. C 8/06 (ex N 536/05) – Podpora pro Dornbirner Sparkasse Bank AG – Rakousko ⁽¹⁾	9
2007/C 177/07	Předběžné oznámení o spojení podniků (Věc č. COMP/M.4796 – Candover/Stork) — Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem ⁽¹⁾	11
2007/C 177/08	Předběžné oznámení o spojení podniků (Věc č. COMP/M.4766 – Flextronics/Solelectron) ⁽¹⁾	12

Opravy

2007/C 177/09	Oprava výzvy k předkládání návrhů – GŘ EAC 26/07 – Pilotní projekty týkající se spolupráce mezi evropskými technologickými instituty (Úř. věst. C 143, 28.6.2007)	13
---------------	---	----



⁽¹⁾ Text s významem pro EHP

II

(Sdělení)

SDĚLENÍ ORGÁNŮ A INSTITUCÍ EVROPSKÉ UNIE

KOMISE

Bez námitek k navrhovanému spojení**(Případ č. COMP/M.4743 – Warburg Pincus/Bausch)****(Text s významem pro EHP)**

(2007/C 177/01)

Dne 20. července 2007 se Komise rozhodla nevznést námitky proti výše uvedenému spojení a prohlásit ho za slučitelné se společným trhem. Toto rozhodnutí je založeno na článku 6 odst. 1 písm. b) nařízení Rady (ES) č. 139/2004. Celý text rozhodnutí je přístupný pouze v angličtině a bude uveřejněn poté, co bude zbaven obchodního tajemství, které může případně obsahovat. Text bude dosažitelný:

- na webové stránce Europa – hospodářská soutěž (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Tato webová stránka umožňuje vyhledat jednotlivá rozhodnutí o spojení, a to včetně společnosti, čísla případu, data a indexu odvětví hospodářství,
- v elektronické podobě na webové stránce EUR-Lex, pod dokumentem č. 32007M4743. EUR-Lex umožňuje přístup k Evropskému právu přes Internet. (<http://eur-lex.europa.eu>)

Bez námitek k navrhovanému spojení**(Případ č. COMP/M.4764 – Debitel/Talkline)****(Text s významem pro EHP)**

(2007/C 177/02)

Dne 20. července 2007 se Komise rozhodla nevznést námitky proti výše uvedenému spojení a prohlásit ho za slučitelné se společným trhem. Toto rozhodnutí je založeno na článku 6 odst. 1 písm. b) nařízení Rady (ES) č. 139/2004. Celý text rozhodnutí je přístupný pouze v angličtině a bude uveřejněn poté, co bude zbaven obchodního tajemství, které může případně obsahovat. Text bude dosažitelný:

- na webové stránce Europa – hospodářská soutěž (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Tato webová stránka umožňuje vyhledat jednotlivá rozhodnutí o spojení, a to včetně společnosti, čísla případu, data a indexu odvětví hospodářství,
 - v elektronické podobě na webové stránce EUR-Lex, pod dokumentem č. 32007M4764. EUR-Lex umožňuje přístup k Evropskému právu přes Internet. (<http://eur-lex.europa.eu>)
-

Bez námitek k navrhovanému spojení
(Případ č. COMP/M.4717 – TAC/Tower Automotive)

(Text s významem pro EHP)

(2007/C 177/03)

Dne 12. července 2007 se Komise rozhodla nevznést námitky proti výše uvedenému spojení a prohlásit ho za slučitelné se společným trhem. Toto rozhodnutí je založeno na článku 6 odst. 1 písm. b) nařízení Rady (ES) č. 139/2004. Celý text rozhodnutí je přístupný pouze v angličtině a bude uveřejněn poté, co bude zbaven obchodního tajemství, které může případně obsahovat. Text bude dosažitelný:

- na webové stránce Europa – hospodářská soutěž (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Tato webová stránka umožňuje vyhledat jednotlivá rozhodnutí o spojení, a to včetně společnosti, čísla případu, data a indexu odvětví hospodářství,
 - v elektronické podobě na webové stránce EUR-Lex, pod dokumentem č. 32007M4717. EUR-Lex umožňuje přístup k Evropskému právu přes Internet. (<http://eur-lex.europa.eu>)
-

IV

(Informace)

INFORMACE ORGÁNŮ A INSTITUCÍ EVROPSKÉ UNIE

KOMISE

Směnné kurzy vůči euru ⁽¹⁾

30. července 2007

(2007/C 177/04)

1 euro =

měna	směnný kurz	měna	směnný kurz
USD americký dolar	1,3659	RON rumunský lei	3,1702
JPY japonský jen	161,58	SKK slovenská koruna	33,543
DKK dánská koruna	7,4408	TRY turecká lira	1,7947
GBP britská libra	0,6753	AUD australský dolar	1,6121
SEK švédská koruna	9,1945	CAD kanadský dolar	1,46
CHF švýcarský frank	1,6437	HKD hongkongský dolar	10,6881
ISK islandská koruna	84,96	NZD novozélandský dolar	1,8048
NOK norská koruna	8	SGD singapurský dolar	2,069
BGN bulharský lev	1,9558	KRW jihokorejský won	1 261,2
CYP kyperská libra	0,5842	ZAR jihoafrický rand	9,799
CZK česká koruna	28,025	CNY čínský juan	10,3363
EEK estonská koruna	15,6466	HRK chorvatská kuna	7,3135
HUF maďarský forint	252,56	IDR indonéská rupie	12 579,94
LTL litevský litas	3,4528	MYR malajsijský ringgit	4,7294
LVL lotyšský latas	0,6966	PHP filipínské peso	62,012
MTL maltská lira	0,4293	RUB ruský rubl	34,95
PLN polský zlotý	3,8096	THB thajský baht	40,704

⁽¹⁾ Zdroj: referenční směnné kurzy jsou publikovány ECB.

INFORMACE ČLENSKÝCH STÁTŮ

Seznam mezinárodních kontrolních a dozorčích společností (dále jen „dozorčí společnosti“) schválených členskými státy podle přílohy VI nařízení Komise (ES) č. 800/1999

(Tímto seznamem se nahrazuje seznam zveřejněný v Úředním věstníku Evropské unie C 139 dne 14. června 2006, s. 23)

(2007/C 177/05)

1. OBECNÉ SOUVISLOSTI

Podle čl. 16 odst. 1 písm. b) a čl. 16 odst. 2 písm. c) nařízení Komise (ES) č. 800/1999 ⁽¹⁾ jsou dozorčí společnosti schválené členskými státy oprávněny vydávat osvědčení o vykládce a dovozu zemědělských produktů, které mají nárok na vývozní náhrady ve třetích zemích, nebo alespoň o tom, že dosáhly místa určení ve třetích zemích.

Dozorčí společnosti schválené a kontrolované členským státem v souladu s čl. 16 písm. a) až f) nařízení (ES) č. 800/1999 nebo úřední agentura členského státu jsou navíc zodpovědné za provádění kontrol uvedených v článku 3 nařízení Komise (ES) č. 639/2003 ⁽²⁾ (kterým se stanoví požadavky na poskytování vývozních náhrad v souvislosti s řádným zacházením se živým skotem během přepravy).

Za schvalování a sledování uvedených dozorčích společností zodpovídají členské státy.

Schválení dozorčí společnosti jedním členským státem je platné ve všech členských státech. To znamená, že osvědčení vydaná schválenými dozorčími společnostmi mohou být použita v celém Společenství bez ohledu na to, ve kterém členském státě se nachází společnost, která osvědčení vydala.

Za účelem informovanosti vývozců Společenství zaměřených na zemědělské produkty Komise pravidelně zveřejňuje seznam všech dozorčích společností schválených členskými státy. **Přípojený seznam byl aktualizován dne 1. června 2007.**

2. UPOZORNĚNÍ

Komise upozorňuje vývozce na následující:

- Skutečnost, že je určitá dozorčí společnost uvedena na seznamu, automaticky nezaručuje, že osvědčení vydaná touto společností jsou přijatelná. Může být požadováno předložení dalších písemných dokladů. Je rovněž možné, že se později ukáže, že vydaná osvědčení jsou nepřesná.
- Společnosti mohou být ze seznamu kdykoliv odstraněny. Dříve, než se vývozci pro konkrétní společnost rozhodnou, měli by u vnitrostátních orgánů (viz příloha X nařízení (ES) č. 800/1999) ověřit, zda je tato společnost stále schválená.
- Vývozci mohou obdržet další informace o kterékoli společnosti od vnitrostátního orgánu, který ji schválil.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 102, 17.4.1999, s. 11. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1913/2006 (Úř. věst. L 365, 21.12.2006, s. 52).

⁽²⁾ Úř. věst. L 93, 10.4.2003, s. 10. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 1847/2006 (Úř. věst. L 355, 15.12.2006, s. 21).

PŘÍLOHA

Seznam dozorčích společností schválených členskými státy

DÁNSKO

Baltic Control Ltd Århus ⁽¹⁾
Sindalsvej 42 B
P.O. Box 2199
DK-8240 Risskov
Tel. (45) 86 21 62 11
Fax (45) 86 21 62 55
baltic@balticcontrol.com

Schválení platí od 21. 7. 2005 do 20. 7. 2008

NĚMECKO

IPC Hormann GmbH ⁽¹⁾
Independent Product-Controlling
Ernst-August-Straße 10
D-29664 Walsrode
Tel. (49-5161) 603 90
Fax (49-5161) 603 91 01
ipc@ipc-hormann.com

Schválení platí od 1. 4. 2006 do 31. 3. 2009

Argos Control
Warenprüfung GmbH
Gustav-Meyer-Allee 26A
D-13355 Berlin
Tel. (49-30) 283 05 73-0
Fax (49-30) 283 05 73-16
Allgemein@argoscontrol.de

Schválení platí od 1. 6. 2005 do 31. 5. 2008

Schutter Deutschland GmbH
Speicherstadt — Block T
Alter Wandrahm 12
D-20457 Hamburg
Tel. (49-40) 309 76 60
Fax (49-40) 32 14 86
igebhh@t-online.de

Schválení platí od 1. 1. 2006 do 31. 12. 2008

ŠPANĚLSKO

SGS Española de Control S.A. ⁽¹⁾
Trespaderne, 29
Edificio Barajas I
(Bº del Aeropuerto)
E-28042 Madrid
Tel. (34) 913 13 80 00
Fax (34) 913 13 80 80
www.sgs.es
E-mail: david.perez@sgs.com

Schválení platí od 6. 5. 2005 do 5. 5. 2008

BSI Inspectorate Española, S.A. ⁽¹⁾
Estrecho de Mesina, 13
E-28043 Madrid
Tel. (34) 915 97 22 72
Fax (34) 915 97 46 06
www.bsi-global.com/inspectorate
E-mail: fcampillay@bsi-inspectorate.es

Schválení platí od 23. 5. 2005 do 22. 5. 2008

⁽¹⁾ Tento podnik byl schválen rovněž pro vykonávání kontrol ve třetích zemích podle nařízení (ES) č. 639/2003 (řádné zacházení se živým skotem během přepravy).

FRANCIE

SGS AGRI MIN
191, Avenue Aristide-Briand
F-94237 Cachan Cedex
Tel. (33) 2 32 18 81 00
Fax (33) 2 32 128 81 20
sgs.rouen.agridiv@sgs.com

Schválení platí od 6. 10. 2004 do 6. 10. 2007

Control Union Inspections France
8, boulevard Ferdinand de Lesseps
BP 4077
F-76022 Rouen
Tel. (33) 2 32 10 21 00
Fax (33) 2 35 71 80 99
qufrance@control-union.fr

Schválení platí od 12. 4. 2006 do 11. 4. 2009

ITÁLIE

SOCIETÀ SGS ITALIA Spa
Sede legale: Via Gaspare Gozzi, 1/A
I-20129 Milano
Tel. (39) 02 739 31
Fax (39) 02 70 12 46 30
www.sgs.com

Schválení platí od 14. 3. 2005 do 13. 3. 2008

SOCIETÀ VIGLIENZONE ADRIATICA Spa
Sede legale: Via Varese, 20
I-20121 Milano
Filiale: C.ne Piazza d'Armi, 130
I-48100 Ravenna
Tel. (39) 0544 42 22 42
Fax (39) 0544 59 07 65
controlli@viglienzone.it

Schválení platí od 14. 2. 2006 do 13. 2. 2009

SOCIETÀ BOSSI & C. — TRANSITI Spa
Via D. Fiasella, 1
I-16121 Genova
Tel. (39) 010 57 16-1
Fax (39) 010 58 23 46
surveyor@bossi-transiti.it
www.bossi-transiti.it

Schválení platí od 15. 6. 2007 do 14. 6. 2010

NIZOZEMSKO

CONTROL UNION NEDERLAND ⁽¹⁾
Jufferstraat, 9-15
Postbus 22074
3003 DB Rotterdam
Nederland
Tel. (31-10) 282 33 90
Fax (31-10) 412 39 67
netherlands@controlunion.com

Schválení platí od 1. 11. 2005 do 31. 10. 2008

⁽¹⁾ Tento podnik byl schválen rovněž pro vykonávání kontrol ve třetích zemích podle nařízení (ES) č. 639/2003 (řádné zacházení se živým skotem během přepravy).

SAYBOLT INTERNATIONAL B.V.
Stoomloggerweg 12,
3133 KT Vlaardingen
Nederland
Tel. (31-10) 460 99 11
Fax (31-10) 435 36 00
www.saybolt.com

Schválení platí od 1. 2. 2007 do 31. 1. 2010

POLSKO

J.S.Hamilton Poland Ltd. Sp. z o.o.
ul. Świętojańska 134
PL-81-404 Gdynia
Tel. (48-58) 660 77 20
Fax (48-58) 600 77 21
www.hamilton.net.pl

Schválení platí od 3. 12. 2004 do 3. 12. 2007

Polcarg International Sp. z o.o.
ul. Henryka Pobożnego 5
PL-70-900 Szczecin
Tel. (48-91) 434 02 11
Fax (48-91) 488 20 36
www.palcargo.pl

Schválení platí od 3. 12. 2004 do 3. 12. 2007

SGS Polska Sp. z o.o.
ul. Bema 83
PL-01-233 Warszawa
Tel. (48-22) 329 22 22
Fax (48-22) 329 22 20
www.sgs.pl

Schválení platí od 3. 12. 2004 do 3. 12. 2007

FINSKO

SGS INSPECTION SERVICES OY
Särkiniementie 3
P.O. Box 128
FIN-00211 Helsinki
Tel. (358-9) 696 35 79, (358-9) 696 37 01
Fax (358-9) 692 46 73
Pirjo.alhola@sgs.com

Schválení platí od 15. 3. 2005 do 15. 3. 2008

OY LARS KROGIUS AB ⁽¹⁾
Vilhonvuorenkatu 11 B 10
FIN-00500 Helsinki
Tel. (358-9) 47 63 63 00
Fax (358-9) 47 63 63 63
average.finland@krogius.com
www.krogius.com

Schválení platí od 24. 3. 2006 do 24. 3. 2009

SPOJENÉ KRÁLOVSTVÍ

CONTROL UNION (Ireland) Ltd
6 Northern Road
Belfast Harbour Estate
Belfast BT3 9AL
Northern Ireland
United Kingdom
Tel. (44-28) 90 74 04 51
Fax (44-28) 90 74 02 72
info@cuireland.com

Schválení platí od 1. 3. 2006 do 1. 3. 2009

⁽¹⁾ Povolení udělené tomuto podniku k vydávání osvědčení je omezeno na určitý počet třetích zemí. Informace o seznamu dotčených zemí je možné získat u finských orgánů.

ITS Testing Services Ltd (Intertek)
Caleb Brett House
734 London Road
West Thurrock
Grays
Essex RM20 3NL
United Kingdom
Tel. (44-17) 08 68 02 00
Fax (44-17) 08 68 02 62
mstokes@caleb-brett.com

Schválení platí od 4. 4. 2007 do 4. 4. 2010

V

(Oznámení)

POSTUPY TÝKAJÍCÍ SE PROVÁDĚNÍ POLITIKY HOSPODÁŘSKÉ SOUTĚŽE

KOMISE

STÁTNÍ PODPORA

(Ustanovení článků 87 až 89 Smlouvy o založení Evropského společenství)

Sdělení Komise podle čl. 88 odst. 2 Smlouvy o ES určené ostatním členským státům a dalším zúčastněným osobám**Státní podpora č. C 8/06 (ex N 536/05) – Podpora pro Dornbirner Sparkasse Bank AG – Rakousko**

(Text s významem pro EHP)

(2007/C 177/06)

V níže uvedeném dopise ze dne 5. června 2007 Komise sdělila Rakousku své rozhodnutí ukončit řízení podle čl. 88 odst. 2 Smlouvy o ES.

„Řízení

- (1) E-mailem ze dne 24. října 2005, jenž byl evidován dne 25. října 2005 oznámilo Rakousko uvedené opatření.
- (2) Následně požádala Komise dopisem ze dne 6. prosince 2005 o doplňující informace, které byly doručeny dne 9. ledna 2006 e-mailem (jenž byl evidován téhož dne).
- (3) Dopisem ze dne 8. března 2006 sdělila Komise Rakousku své rozhodnutí zahájit ohledně oznámeného opatření vyšetřovací řízení podle čl. 88 odst. 2 Smlouvy o ES. Případ byl evidován pod č. C 8/06. Rozhodnutí o zahájení řízení bylo zveřejněno v *Úředním věstníku Evropské unie* ⁽¹⁾ s výzvou všem zúčastněným stranám k podání připomínek.
- (4) Poté, co bylo povoleno prodloužení lhůty, předložilo Rakousko dopisem ze dne 20. dubna 2006, jenž byl evidován dne 21. dubna 2006, připomínky. Připomínky ostatních zúčastněných stran nebyly doručeny.
- (5) Dne 21. června 2006 se konalo setkání Komise a Rakouska, jehož se účastnili také zástupci města Dornbirn, spořitelny Dornbirner Sparkasse a rakouského svazu spořitel (Sparkassenverband). Následně byly ve dnech 6. července 2006 a 16. srpna 2006 zaslány dvě žádosti Komise o další informace. Poté, co bylo požádáno o další prodloužení lhůty a toto prodloužení bylo Komisí povoleno, předalo Rakousko informace v dopisech ze dne 13. července a 8. listopadu 2006 a e-mailem ze dne 12. prosince 2006.
- (6) Dopisem ze dne 18. dubna 2007 sdělilo Rakousko Komisi, že své oznámení bere podle článku 8 procesního nařízení (nařízení Rady (ES) č. 659/1999) formálně zpět a požádala Komisi o ukončení formálního vyšetřovacího řízení.

⁽¹⁾ Úř. věst. C 92, 20.4.2006, s. 4.

Rozhodnutí

- (7) Komise proto rozhodla formální vyšetřovací řízení ohledně výše uvedené podpory zahájené dne 8. března 2006 podle čl. 88 odst. 2 Smlouvy o ES ukončit, neboť se stalo bezpředmětným.“
-

Předběžné oznámení o spojení podniků
(Věc č. COMP/M.4796 – Candover/Stork)
Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem

(Text s významem pro EHP)

(2007/C 177/07)

1. Komise dne 20. července 2007 obdržela oznámení o navrhovaném spojení podle článku 4 nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾, kterým podnik London Acquisition B.V. („London Acquisition“, Nizemsko) zcela ovládaný společností Candover Investments plc („Candover“, Spojené království) získává ve smyslu čl. 3 odst. 1 písm. b) nařízení Rady nákupem akcií kontrolu nad celým podnikem Stork N.V. („Stork“, Nizozemsko).

2. Předmětem podnikání příslušných podniků je:

- Candover – celosvětová soukromá investiční společnost. Zajišťuje a poskytuje soukromý kapitál na financování významných akvizicí v Evropě.
- Stork – průmyslová skupina působící v těchto odvětvích: Stork Aerospace (letectví), Stork Food Systems (potravinářství), Stork Technical Services (technika) a Stork Prints (tisk).

3. Komise po předběžném posouzení zjistila, že by oznamovaná transakce mohla spadat do působnosti nařízení (ES) č. 139/2004. Konečné rozhodnutí v tomto ohledu však zůstává vyhrazeno. V souladu se sdělením Komise o zjednodušeném postupu ohledně některých spojování podle nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽²⁾ je třeba uvést, že tato věc může být posouzena podle postupu stanoveného sdělením.

4. Komise vyzývá zúčastněné třetí strany, aby jí předložily své případné připomínky k navrhované transakci.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do deseti dnů po zveřejnění tohoto oznámení. Připomínky lze Komisi zaslat faxem (č. faxu (32-2) 296 43 01 nebo 296 72 44) či poštou s uvedením čísla jednacího COMP/M.4796 – Candover/Stork na adresu Generálního ředitelství Evropské komise pro hospodářskou soutěž:

European Commission
Directorate-General for Competition,
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ Úř. věst. C 56, 5.3.2005, s. 32.

Předběžné oznámení o spojení podniků
(Věc č. COMP/M.4766 – Flextronics/Solectron)

(Text s významem pro EHP)

(2007/C 177/08)

1. Komise dne 23. července 2007 obdržela oznámení o navrhovaném spojení podle článku 4 nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾, kterým podnik Flextronics International Ltd. („Flextronics“, Singapur) získává ve smyslu čl. 3 odst. 1 písm. b) nařízení Rady nákupem akcií výlučnou kontrolu nad podnikem Solectron Corporation („Solectron“, USA).

2. Předmětem podnikání příslušných podniků je:

- podniku Flextronics: průmyslové služby při výrobě elektroniky;
- podniku Solectron: průmyslové služby při výrobě elektroniky.

3. Komise po předběžném přezkoumání zjistila, že by oznamované spojení mohlo spadat do působnosti nařízení (ES) č. 139/2004. Konečné rozhodnutí v tomto ohledu je však vyhrazeno.

4. Komise vyzývá zúčastněné třetí strany, aby jí předložily své případné připomínky k navrhované transakci.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do deseti dnů od zveřejnění tohoto oznámení. Připomínky lze Komisi zaslat faxem (č. faxu (32-2) 296 43 01 nebo 296 72 44) či poštou s uvedením čísla jednacího COMP/M.4766 – Flextronics/Solectron na adresu Generálního ředitelství pro hospodářskou soutěž Evropské komise:

European Commission
Directorate-General for Competition,
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1.

OPRAVY**Oprava výzvy k předkládání návrhů – GŘ EAC 26/07 – Pilotní projekty týkající se spolupráce mezi evropskými technologickými instituty**

(Úřední věstník Evropské unie C 143 ze dne 28. června 2007)

(2007/C 177/09)

Strana 11, bod 6 (Harmonogram), první pododstavec:

místo: „Žádosti musí Komise obdržet nejpozději do 15. srpna 2007.“,

má být: „Žádosti musí Komise obdržet nejpozději do 31. srpna 2007.“
